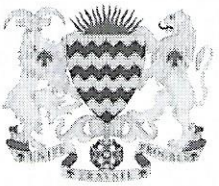
REPUBLIQUE DU TCHAD
PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE
MINISTERE DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR, DE LA RECHERCHE ET DE L'INNOVATION
DIRECTION GENERALE
UNIVERSITE DE N'DJAMENA
VICE-PRSIDENCE EN CHARGE DE LA RECHERCHE ET DES ECOLES DOCTORALES

UNITE – TRAVAIL- PROGRES
وحدة – عمل – تقدم



جمهورية تشـــاد
رئاسة الجمهورية
وزارة التعليم العالي والبحث والابتكار
الادارة العـــامة
جـــامعة أنجميـــنا
نيابة الرئاسة المكلفة بالبحث ومدارس الدكتوراه

ARRETE N°39/PR/MESRI/DG/UNDJ/VP-RED/SG/2020

Fixant les taux des droits d'inscription aux Ecoles Doctorales de l'Université de N'Djaména

LE MINISTRE DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR, DE LA RECHERCHE ET DE L'INNOVATION

Vu la Constitution ;
Vu le Décret n° 1167/PR/2019 du 11/09/2019, portant Remaniement du Gouvernement ;
Vu le Décret n° 1471/PR/2019 du 05/09/2019, portant Structure Générale du Gouvernement et Attributions de ses Membres ;
Vu la Loi n° 016/PR/06 du 13 mars 2006, portant orientation du Système Educatif Tchadien ;
Vu l'Ordonnance n° 26/PR du 27/12/1971, portant création et orientation de l'Université du Tchad ;
Vu la Loi n° 006/PR/MENCJS/94 du 17/01/94, portant changement de dénomination de l'Université du Tchad ;
Vu le Décret n° 828/PR/PM/MESRS/2011 du 29 juillet 2011, Portant statuts de l'Université de N'Djaména ;
Vu le Décret n° 2023/PR/MESRI/2019 du 29 novembre 2019, portant nomination à des postes de responsabilité à l'Université de N'Djaména ;
Vu le Décret n° 1630/PR/PM/MESRSFP/09 du 4 octobre 2009 portant Institution du Système Licence, Master, Doctorat (LMD) dans l'Enseignement Supérieur au Tchad ;
Vu le Décret n° 818/PR/PM/MESRI/2015 du 1er avril 2015, portant organisation des Etudes Doctorales dans les Etablissements d'Enseignement Supérieur et de Recherche au Tchad ;
Vu l'Arrêté n° 168/PR/PM/MESRS/SG/UNDJ/2015 du 02/03/2015, portant régime des études et des examens des cycles de Licence, Master et Doctorat (LMD) à l'Université de N'Djaména ;
Vu l'Arrêté n° 586/PR/PM/MESRI/15 du 24/11/2015, portant organisation et fonctionnement de l'Ecole Doctorale des Sciences, Techniques et Environnement (ED-STE) ;
Vu l'Arrêté n° 585/PR/PM/MESRI/15 du 24/11/2015, portant organisation et fonctionnement de l'Ecole Doctorale des Lettres, Sciences Humaines et Sociales (ED-LSHS) ;

Vu les nécessités de service ;

قرار رقم /ـ/رج/ وت ع ب ا/ا ع/ ج أ/ن رب م د/أع/ 2020م

القاضي بتحديد معدلات رسوم التسجيل في مدارس الدكتوراه بجامعة أنجمينا

وزير التعليم العالي والبحث والابتكار

بناء على الدستور
بناء على المرسوم رقم 1167 /رج/2019 بتاريخ 2019/09/11م، القاضي بتعديل الحكومة
بناء على 1471 /رج/2019 بتاريخ 2019/09/05م، القاضي بالهيكلية العامة للحكومة واختصاصات أعضائها.
بناء على المرسوم رقم 1133 /2006رج/وت ع ب ا/2019م بتاريخ 2019/08/05م، القاضي بتنظيم وزارة التعليم العالي والبحث والابتكار؛
بناء على القانون رقم 1994/016م/رج/ بتاريخ 2006/03/13م القاضي بتوجيه النظام التربوي في تشاد ؛
بناء على الأمر رقم/26/رج/1971م بتاريخ 1971/12/27م القاضي بإنشاء وتوجيه جامعة تشاد؛
بناء على القانون رقم006/رج/وت وش ر/ 94م بتاريخ 1994/01/17م القاضي بتغيير تسمية جامعة أنجمينا؛
بناء المرسوم رقم 828/رج/ رو/وت ع ب ع ت م/2011بتاريخ 2011/07/29 القاضي بالنظام الأساسي لجامعة أنجمينا؛
بناء على المرسوم رقم/2023/رج/و ت ع ب ا/2019م بتاريخ 29 نوفمبر 2019م القاضي بتعيين مسئولين في مناصب مسئولية بجامعة أنجمينا؛
بناء على المرسوم رقم 1630/رج/رو/و ت ع ب ع/2009م بتاريخ 04 أكتوبر 2009م القاضي بإنشاء نظام الليسانس والماستر والدكتوراه (ل م د) في التعليم العالي بتشاد؛
بناء على المرسوم رقم 818/رج/رو/و ت ع ب ع/2015م بتاريخ الأول من أبريل 2015م القاضي بتنظيم دراسات الدكتوراه في مؤسسات التعليم العالي والبحث في تشاد؛
بناء على القرار رقم 168/رج/رو/و ت ع ب ع/أع/ج أ/2015م بتاريخ 02 مارس 2015م القاضي بنظام الدراسات والامتحانات في مراحل الليسانس والماستر والدكتوراه (ل م د) في جامعة أنجمينا؛
بناء على القرار رقم 586/رج/رو/ وت ع ب إ/15 بتاريخ 24 نوفمبر 2015م القاضي بتنظيم وتسيير مدرسة الدراسات العليا في العلوم والتقنيات والبيئة (م د-ع ت ب).
بناء على القرار رقم 585/رج/رو/ وت ع ب إ/15، بتاريخ 24 نوفمبر 2015م القاضي بتنظيم وتسيير مدرسة الدراسات العليا في الآداب والعلوم الإنسانية والاجتماعية (م د-أع إ إ).

نظرا لضرورة الخدمة

ARRETE

Article 1er : Les taux des droits d'inscription et de frais pédagogiques à l'Ecole Doctorale des Sciences, Techniques et Environnement (ED-STE) sont fixés annuellement comme suit :

a) Droits d'inscription :
- Cinquante mille (50 000) francs de droits d'inscription pour les étudiants tchadiens, ceux ressortissants des pays de la CEMAC et ceux dont les pays ont des accords de coopération avec la République du Tchad ou l'un de ses établissements publics d'enseignement supérieur ;
- Deux cent mille (200 000) francs pour les étudiants ressortissants des pays hors CEMAC n'ayant aucun accord de coopération avec la République du Tchad ou l'un de ses établissements publics d'enseignement supérieur.

b) Frais pédagogiques :
Sept cent cinquante mille (750 000) francs pour tous les étudiants, tchadiens ou étrangers.

Article 2 : Les taux des droits d'inscription et de frais de laboratoire à l'Ecole Doctorale des Lettres, Sciences Humaines et Sociales (ED-LSHS) sont fixés annuellement comme suit :

a) Droits d'inscription :
- Cinquante mille (50 000) francs de droits d'inscription pour les étudiants tchadiens, ceux ressortissants des pays de la CEMAC et ceux dont les pays ont des accords de coopération avec la République du Tchad ou l'un de ses établissements publics d'enseignement supérieur ;
- Deux cent mille (200 000) francs pour les étudiants ressortissants des pays hors CEMAC n'ayant aucun accord de coopération avec la République du Tchad ou l'un de ses établissements publics d'enseignement supérieur.

b) Frais pédagogiques :
Cinq cent mille (500 000) francs de frais de laboratoire pour tous les étudiants, tchadiens ou étrangers.

Article 3 : L'inscription à l'Ecole Doctorale est annuelle et doit être renouvelée au début de

يقـــرر

المادة (1) : يتم تحديد معدلات رسوم التسجيل والرسوم التربوية في مدرسة الدكتوراه للعلوم والتقنيات والبيئة (ED-STE) سنويًا على النحو التالي:

أ- رسوم التسجيل:
- خمسون ألف (50000) فرنك سيفا، هي رسوم التسجيل للطلاب التشاديين، وطلاب دول المجموعة الاقتصادية والنقدية لأفريقيا المركزية (CEMAC) وكذلك الذين توجد لدى بلدانهم اتفاقيات تعاون مع جمهورية تشاد أو مع إحدى مؤسساتها العامة للتعليم العالي ؛
- مائتي ألف (200.000) فرنك سيفا، للطلاب من دول خارج المجموعة الاقتصادية والنقدية لأفريقيا المركزية (CEMAC) والذين ليست لهم أي اتفاقية تعاون مع جمهورية تشاد أو مع إحدى مؤسساتها العامة للتعليم العالي.

ب) التكاليف التعليمية:
- سبعمائة وخمسون ألف (750،000) فرنك سيفا لجميع الطلاب، التشاديين أو الأجانب.

المادة 2: يتم تحديد معدلات رسوم التسجيل ورسوم المختبرات في كلية الدكتوراه في الآداب والعلوم الإنسانية والاجتماعية (ED-LSHS) سنويًا على النحو التالي:

ج) رسوم التسجيل:
- خمسون ألف (50000) فرنك سيفا، هي رسوم التسجيل للطلاب التشاديين، وطلاب دول المجموعة الاقتصادية والنقدية لأفريقيا المركزية (CEMAC) وكذلك الذين توجد لدى بلدانهم اتفاقيات تعاون مع جمهورية تشاد أو مع إحدى مؤسساتها العامة للتعليم العالي؛
- مائتي ألف (200.000) فرنك سيفا، للطلاب من دول خارج المجموعة الاقتصادية والنقدية لأفريقيا المركزية (CEMAC) والذين ليست لهم أي اتفاقية تعاون مع جمهورية تشاد أو مع إحدى مؤسساتها العامة للتعليم العالي.

د) التكاليف التعليمية:
خمسمائة ألف (500000) فرنك سيفا، هي تكاليف المختبر لجميع الطلاب، سواء أكانوا تشاديين أم أجانب.

المادة 3: التسجيل في مدرسة الدكتوراه سنويٌ، ويجب تجديده في

chaque année universitaire à la Direction de la Scolarité et des Examens de l'Université de N'Djaména.

بداية كل عام أكاديمي في إدارة الدراسات والامتحانات بجامعة أنجمينا.

Article 4 : Le Président de l'Université de N'Djaména est chargé de l'application du présent arrêté qui prend effet pour compter de la date de sa signature, sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

المادة (11) : إن رئيس جامعة أنجمينا مكلف بتطبيق هذا القرار الذي يدخل حيز التنفيذ من تاريخ التوقيع عليه ، يسجل وينشر أينما دعت الضرورة لذلك.

N'Djamena, le 27 JAN 2020

حرر في أنجمينا يوم _____

REPUBLIQUE DU TCHAD
Unité-Travail-Progrès
Le Ministre

Dr HOUDEINGAR DAVID NGARIMADEN

د/ دافيد هودينقار أنقاريمادين